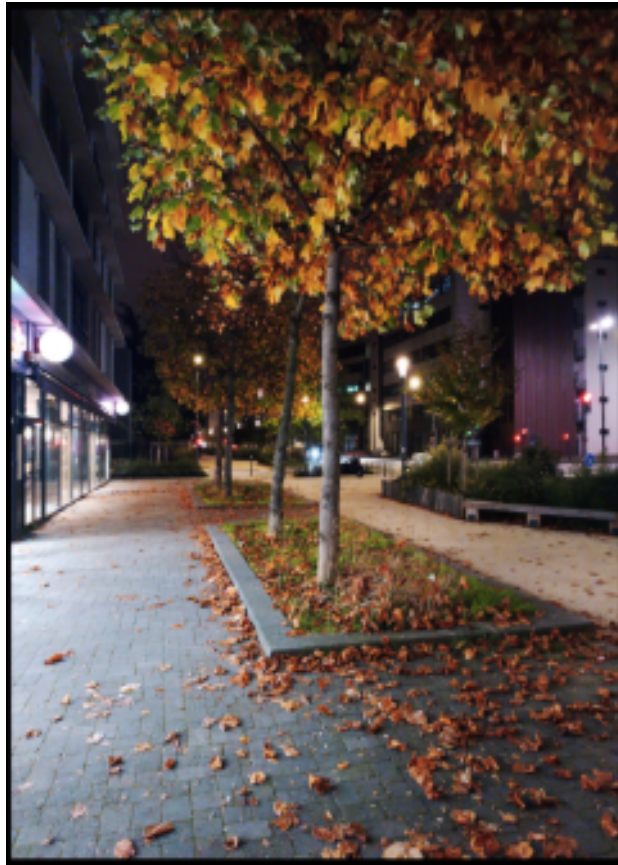


# [ respirer ]

07 novembre 2024



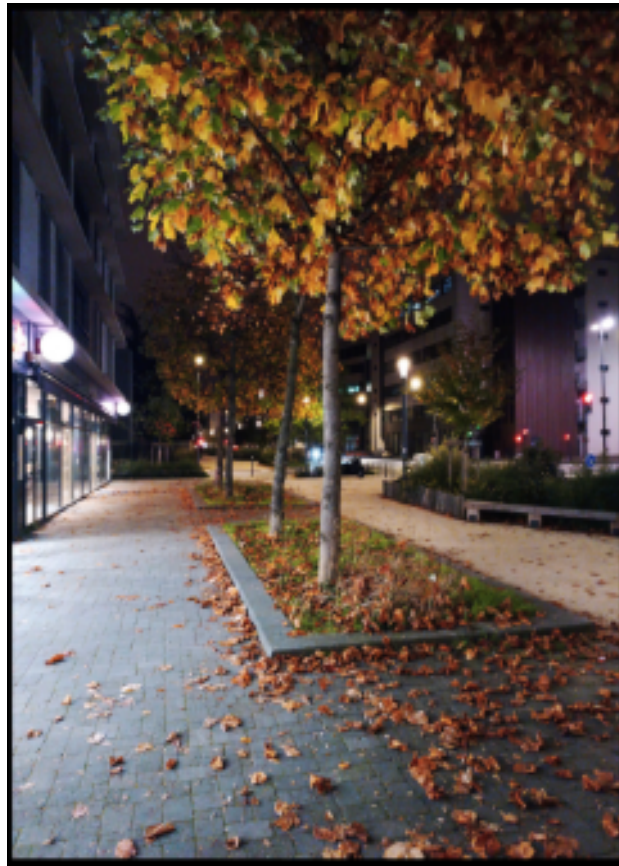
les feuilles et le silence et un  
vide gris s'est abattu sur la rue  
comme un gaz toxique. on reste  
chez soi, là où on en a un. ici

aucune bombe ne tombe; seul  
l'automne est arrivé, paralysant  
pour la durée d'un bref souffle  
la folie qui englobe le monde

photo: respirer  
lyon, 02 novembre 2024

# [ durchatmen ]

07. november 2024



laub und stille und eine graue  
leere hat sich wie giftgas auf die  
strasse herabgesenkt. man bleibt  
zuhause, wo man eines hat. hier

fällt keine bombe; nur der herbst  
ist hereingebrochen, lähmt für die  
dauer eines kurzen atemzugs den  
weltenumspannenden wahnsinn

foto: durchatmen  
lyon, 02. november 2024